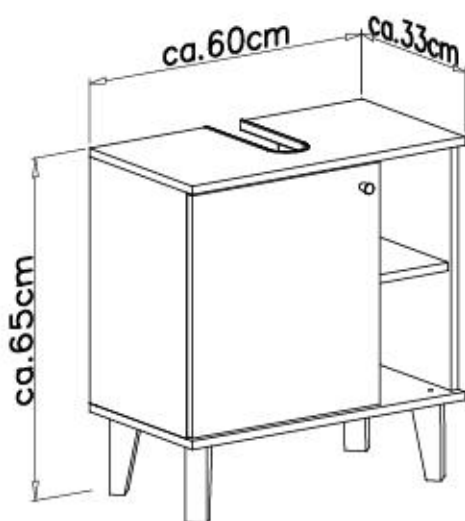
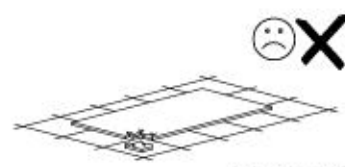
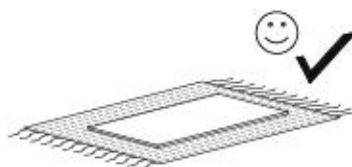
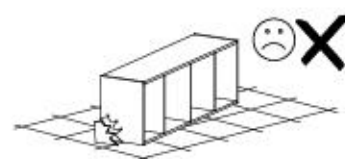
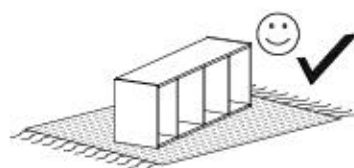
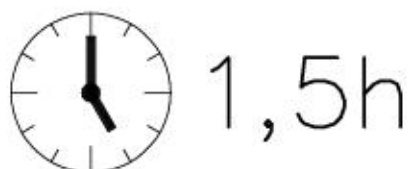
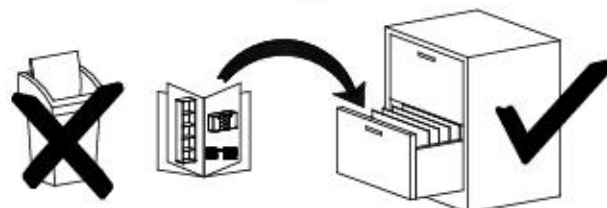
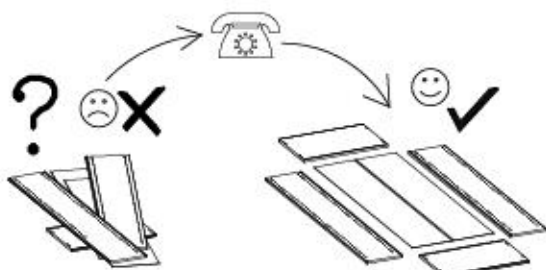
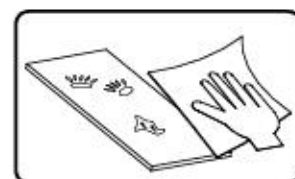
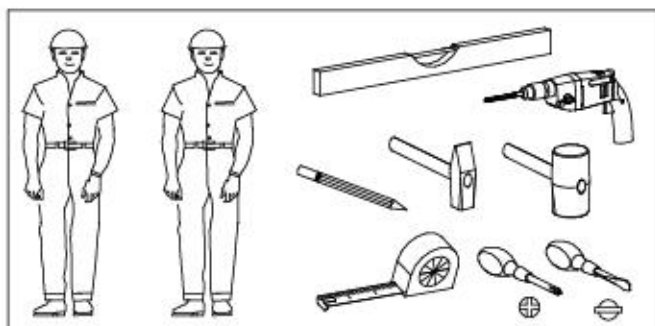
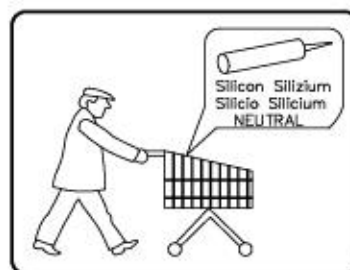
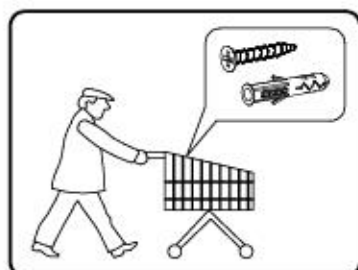
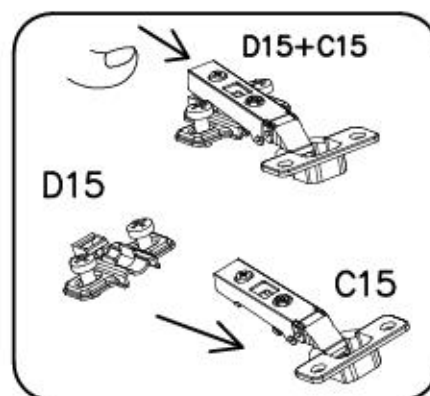
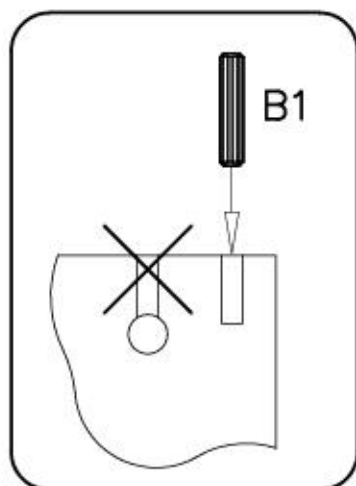


Modell: OSLO BAD 63

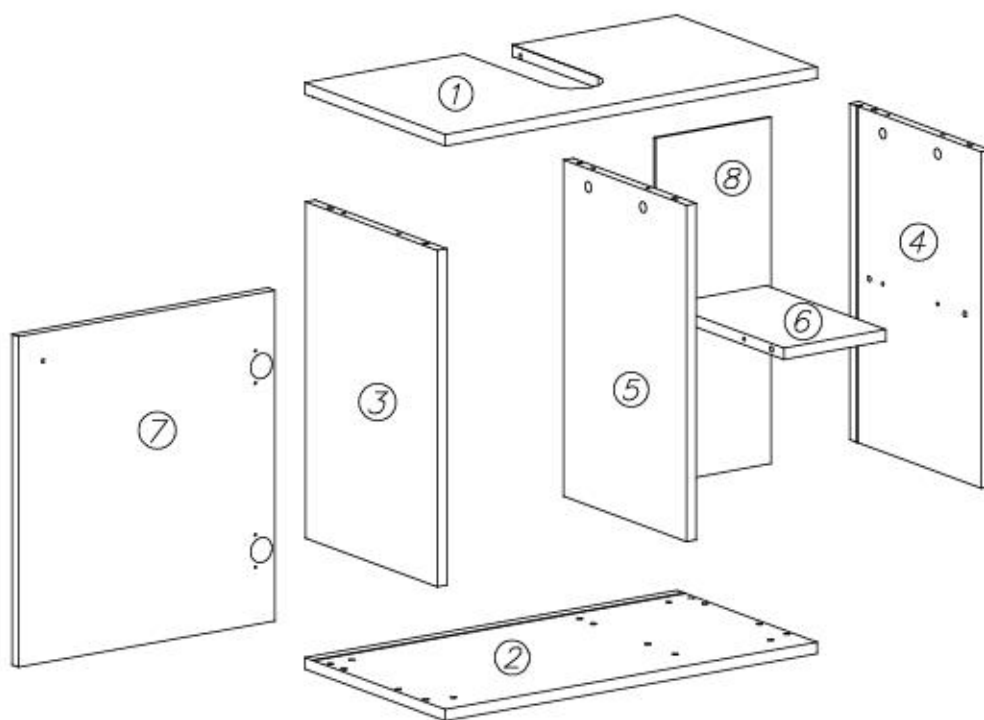


- ⓓ **Montageanleitung**
- ⓃⓁ **Handleiding voor de montage**
- ⓉⓇ **Montaj talimatı**
- ⓕ **Notice de montage**
- ⒸⓏ **Montážní návod**
- ⓗⓤ **Szerelési útmutató**
- Ⓒⓑ **Assembly Instructions**
- Ⓟ **Instrukcja montażu**
- Ⓡⓤ **Инструкция по монтажу**
- ⓂⓉ **Istruzioni di montaggio**
- ⓈⓀ **Návod na montáž**
- Ⓡⓞ **Instrucțiuni de montaj**
- ⓔⓈ **Instrucciones de montaje**
- ⓉⓇ **Montaj Talimatı**





A1 Ø7x50 x10	G8 4x30 x1	E5 x1	R7 580mm x1	G56 3,5x20 x5
M11 x1	C15 Z35CL x2	D15 PZ35CL x2	W2 x1	P50 150mm x4
K10 x10	G34 3,5x16 x6	I1 x4	I9 Ø13 x10	
B1 Ø8x35 x16	K1 Ø15x12 x10	I7 Ø18 x10	G28 4x60 x1	U6 Ø8x50 x1



nr	L[mm]	B[mm]	T[mm]	Menge	Coll.
1	600	328	16	1	1/1
2	600	328	16	1	1/1
3	486	308	16	1	1/1
4	486	308	16	1	1/1
5	4868	288	16	1	1/1


nr	L[mm]	B[mm]	T[mm]	Menge	Coll.
6	167	279	16	1	1/1
7	460	410	16	1	1/1
8	480	188	3	1	1/1
BESCHLAGE					1/1



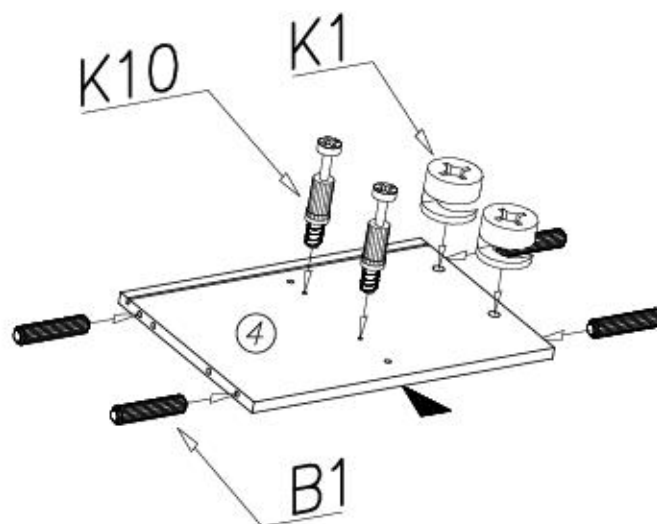
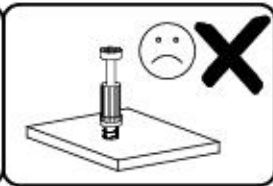
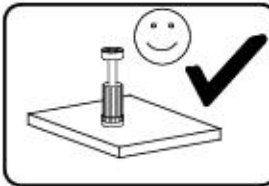
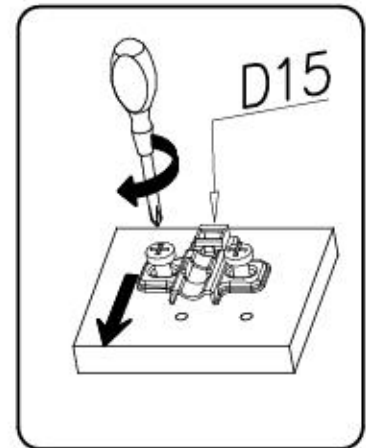
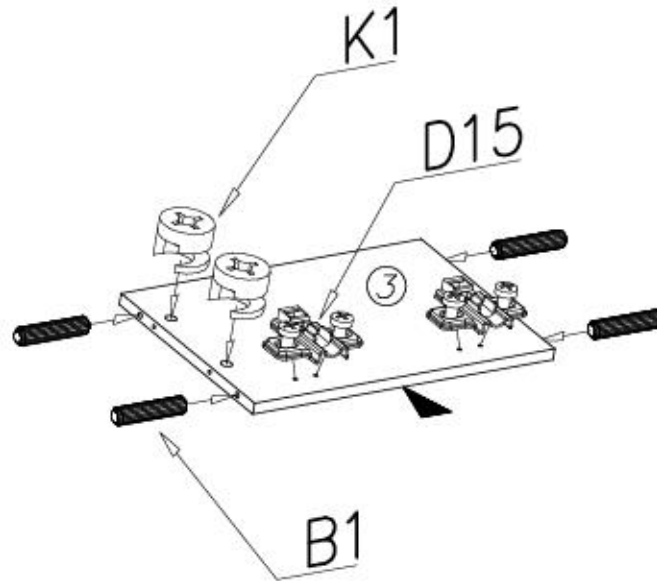
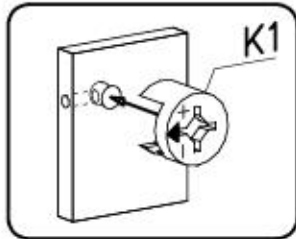
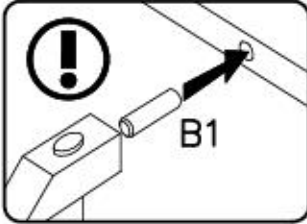
I

B1 
 ∅8x35 x8

K1 
 ∅15x12 x4

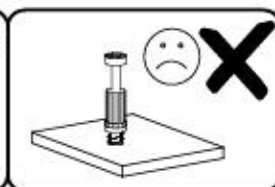
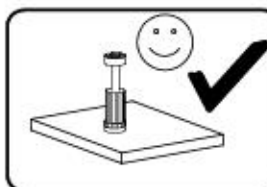
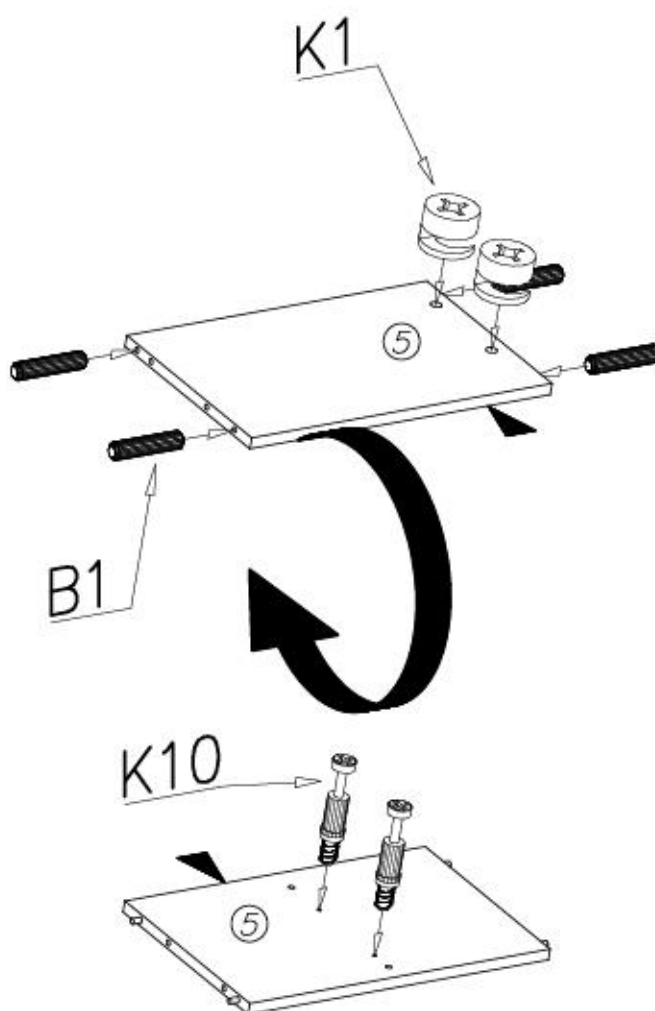
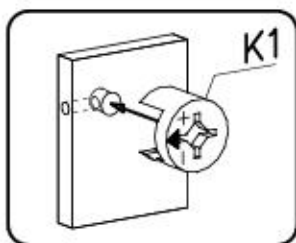
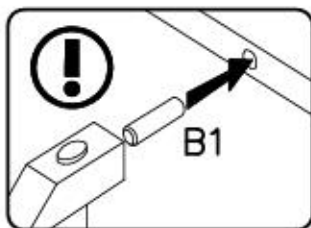
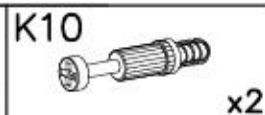
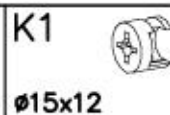
K10 
 x2

D15 
 PZ35CL x2





II





III

K10



x6

B1



ø8x35

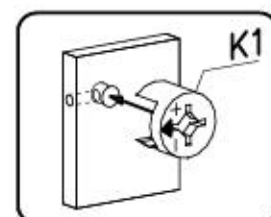
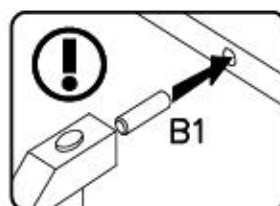
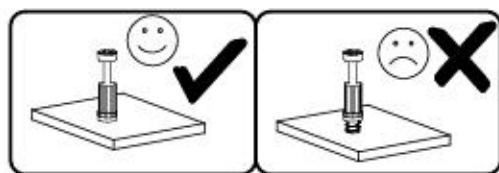
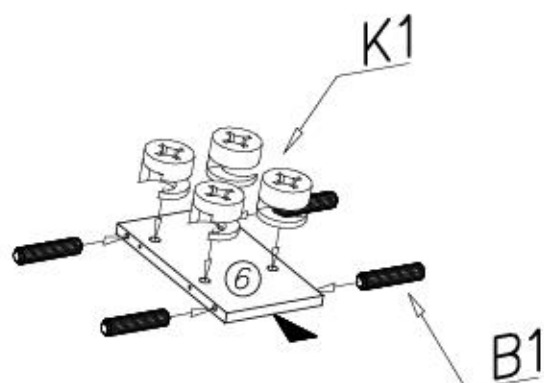
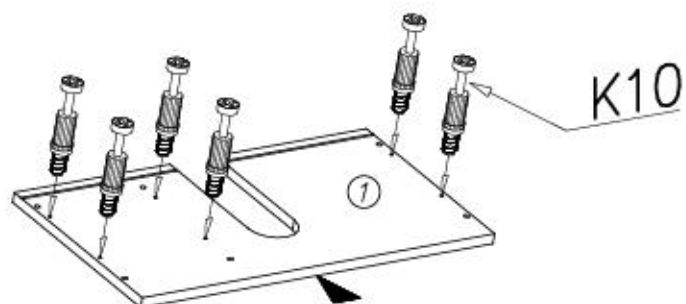
x4

K1



ø15x12

x4



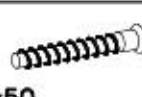
IV

W2



x1

A1



ø7x50

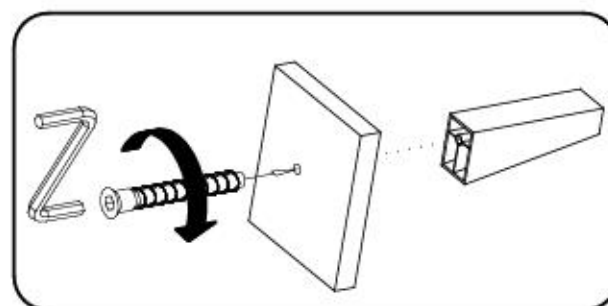
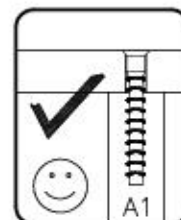
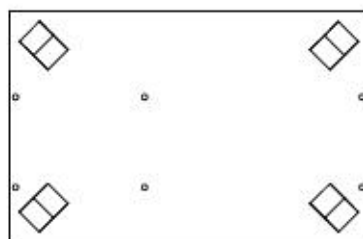
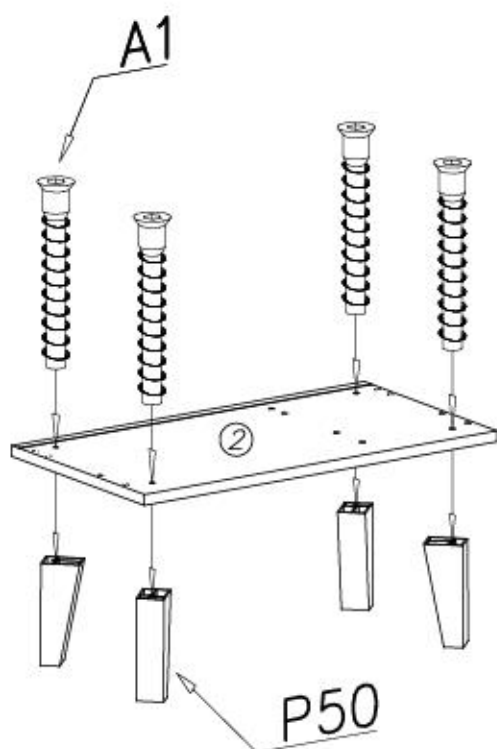
x4

P50



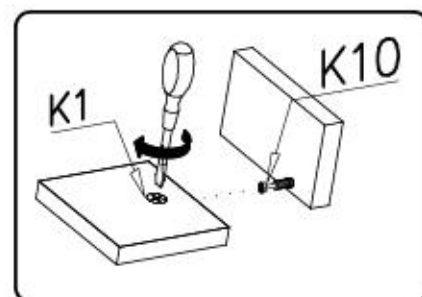
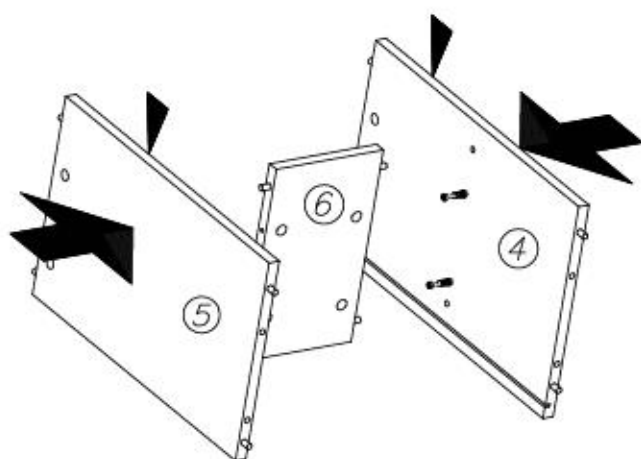
150mm

x4

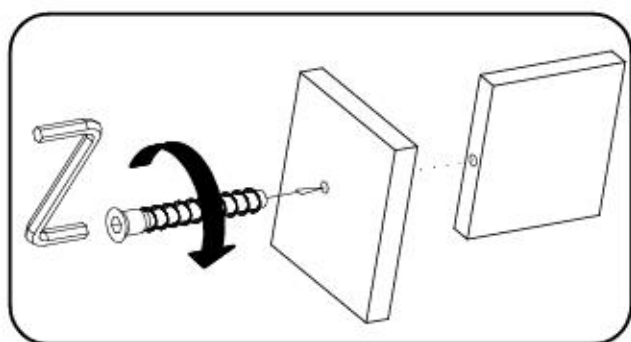
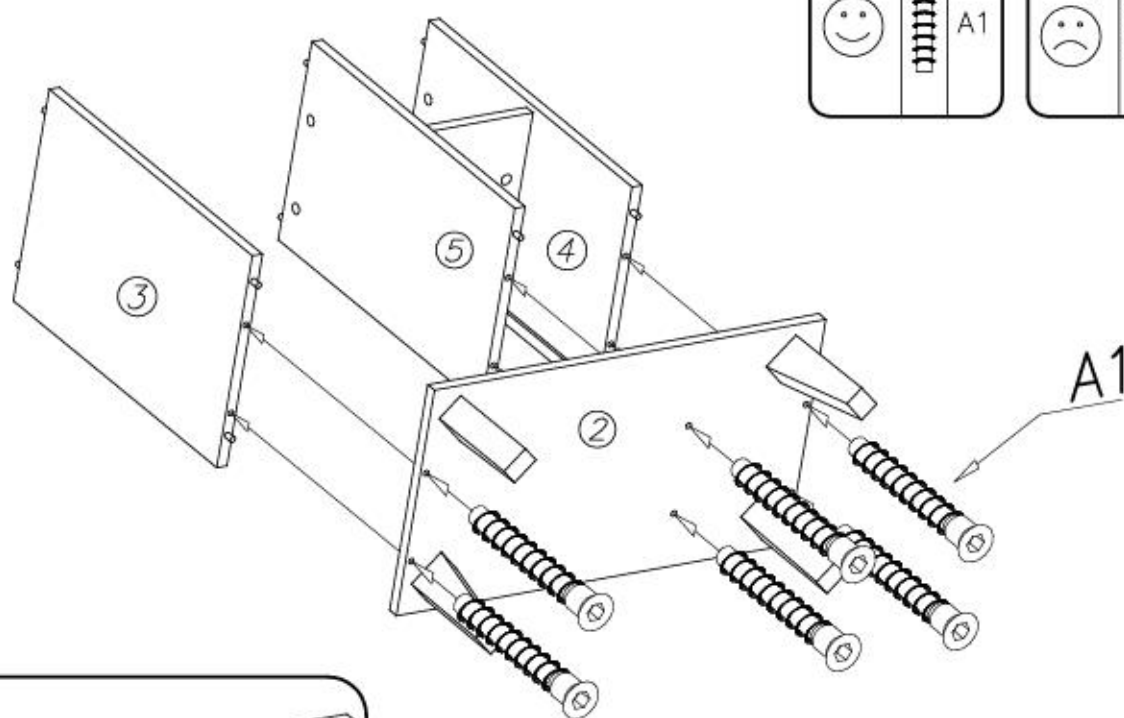
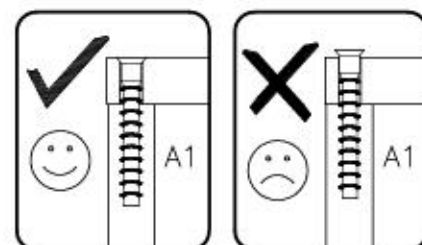
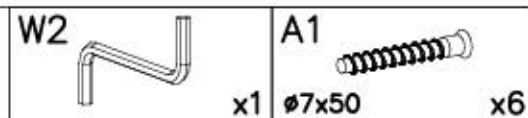




V

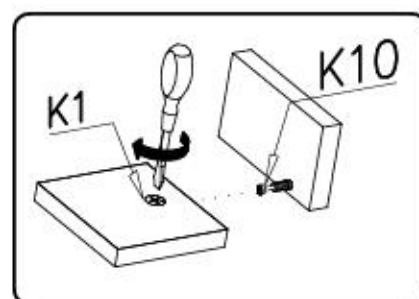
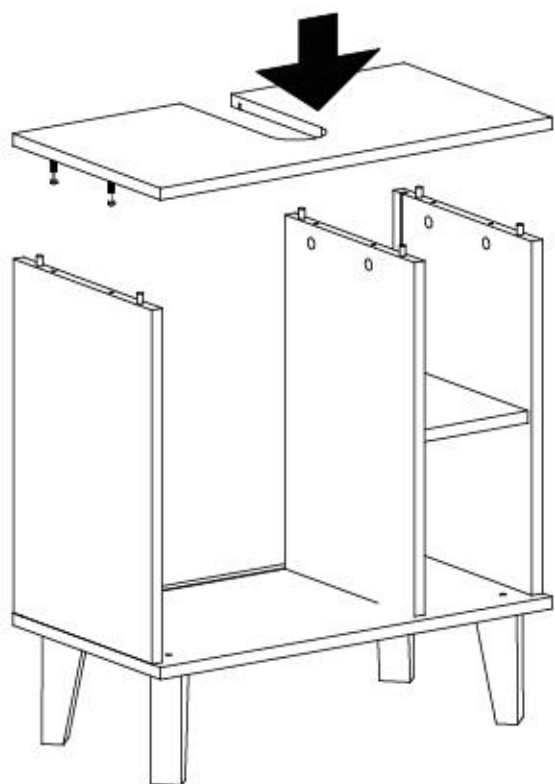


VI

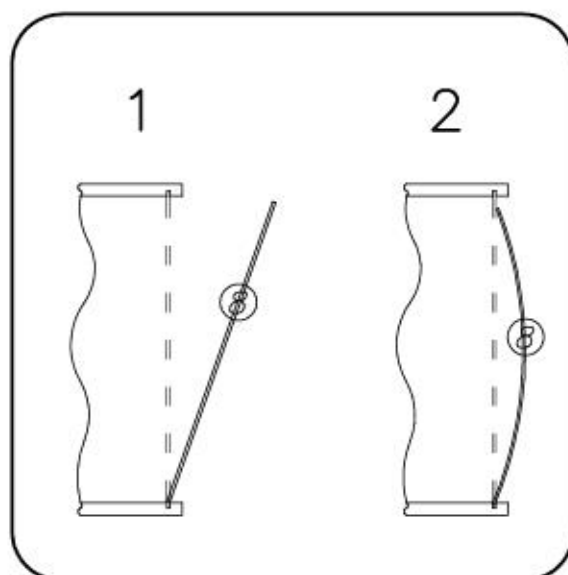
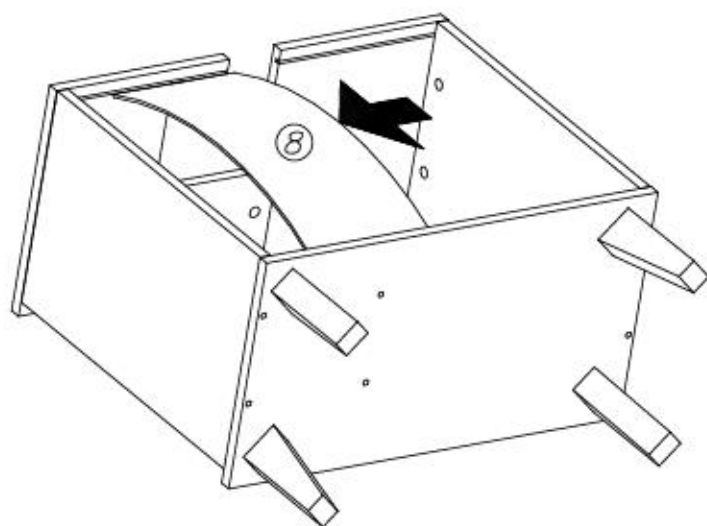




VII

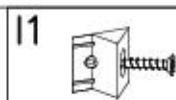


VIII

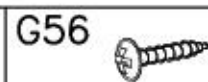




IX

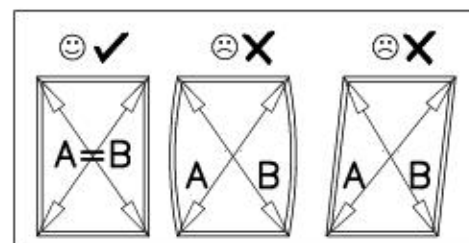
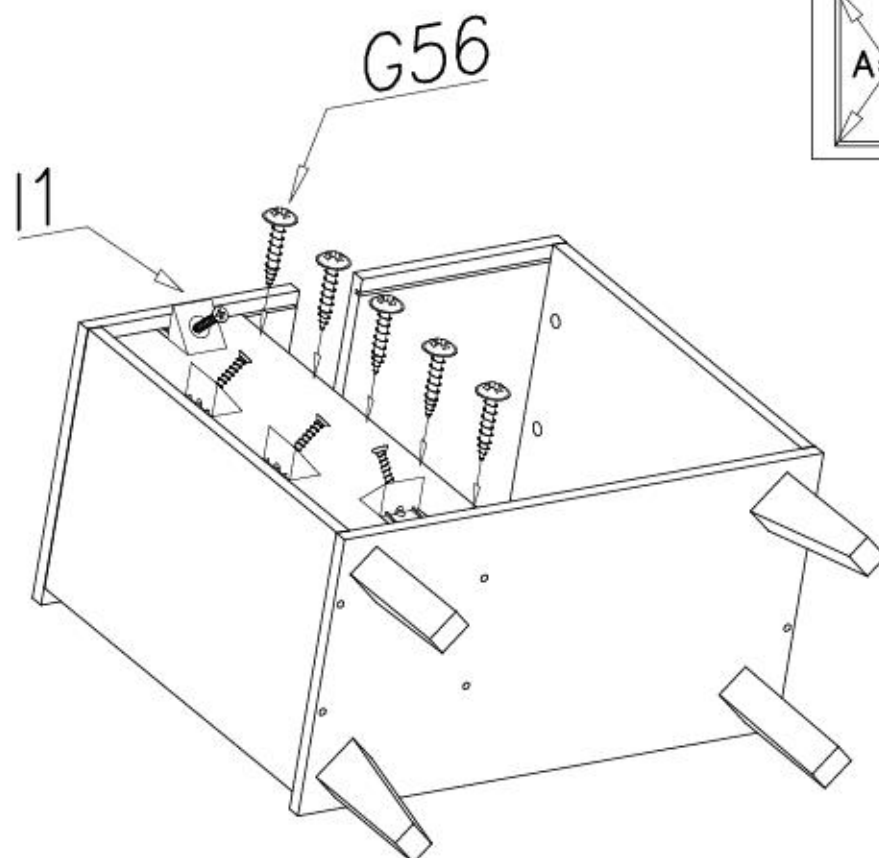


x4

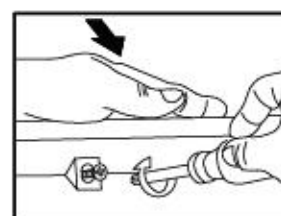
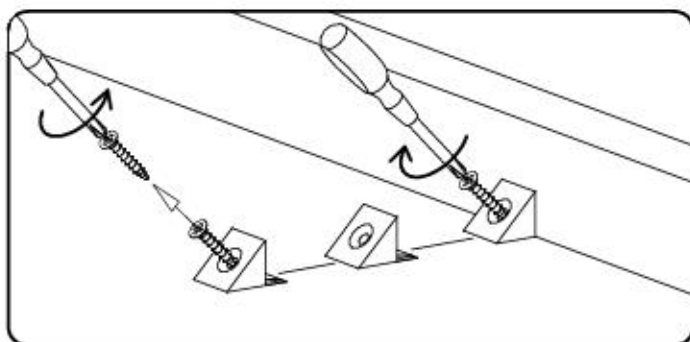
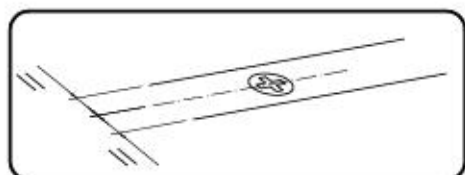
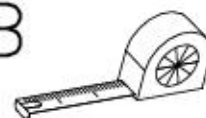


3,5x20

x5



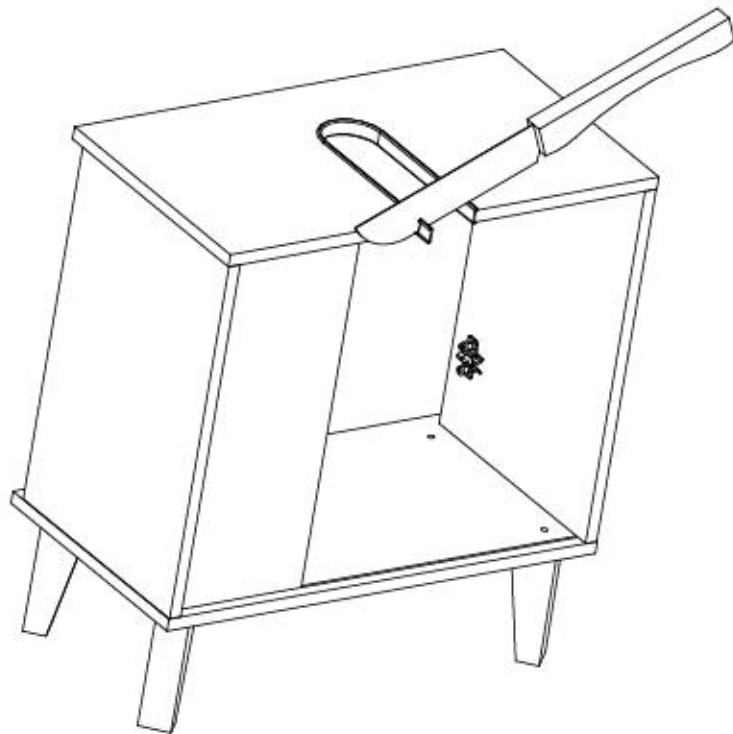
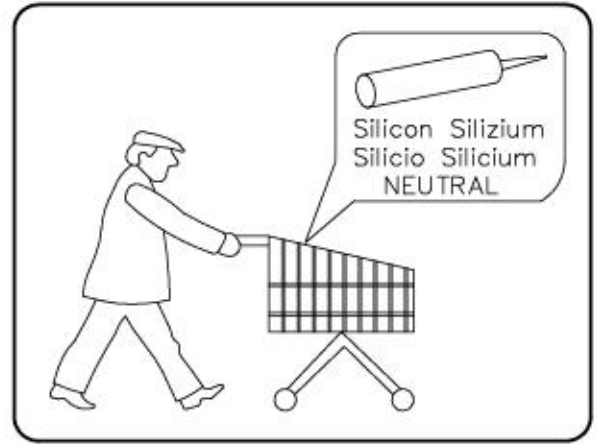
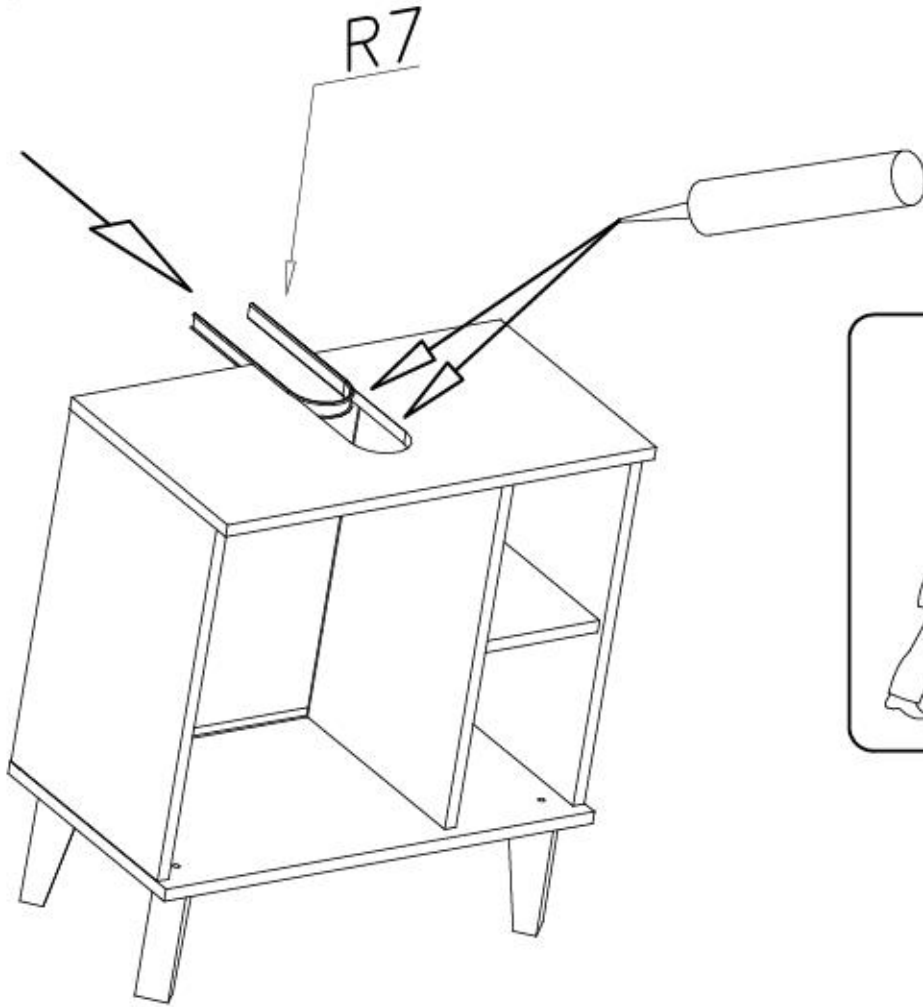
A=B

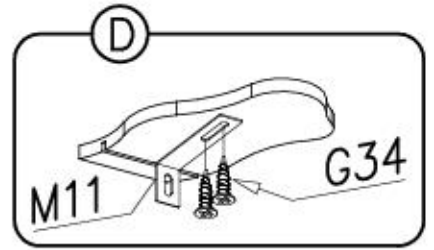
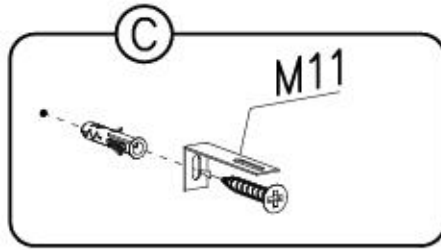
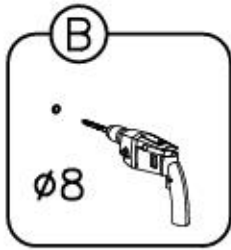
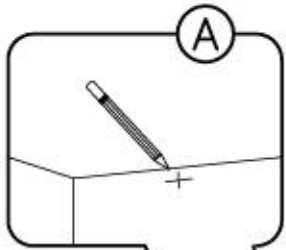




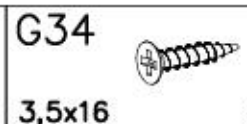
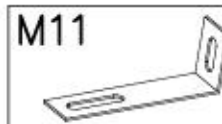
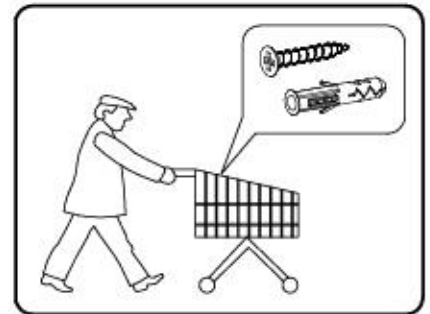
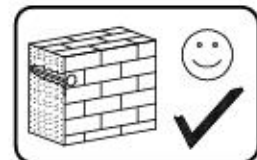
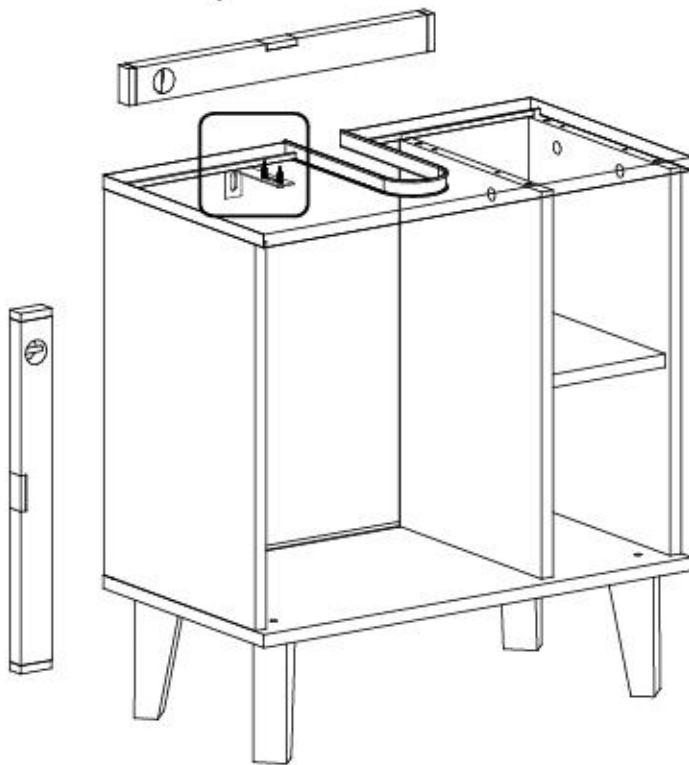
X

R7  x1
580mm





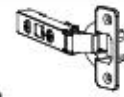
XI





XII

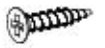
C15



Z35CL

x2

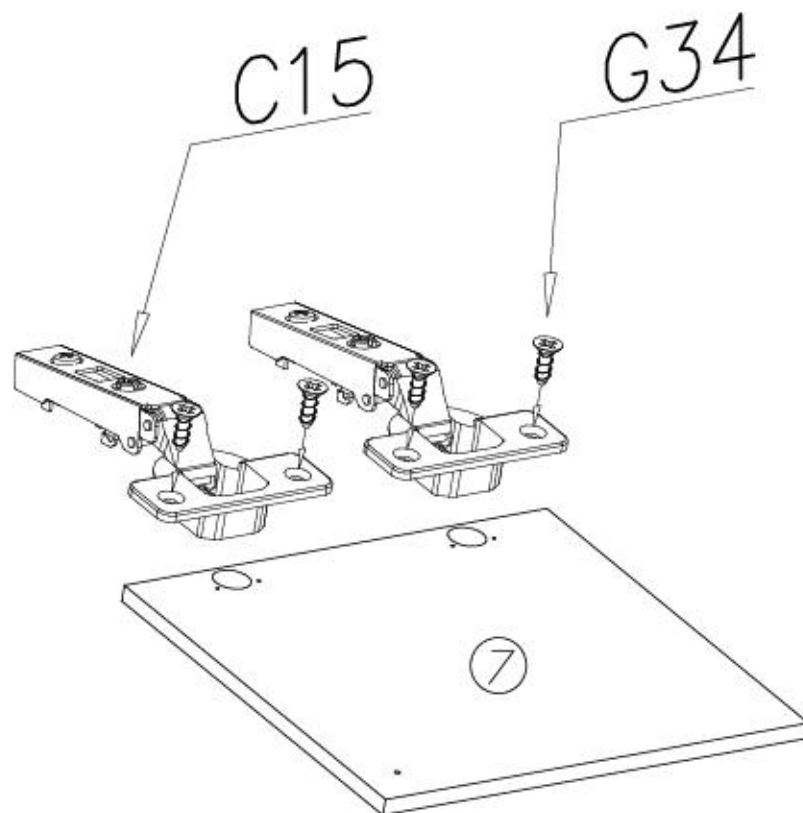
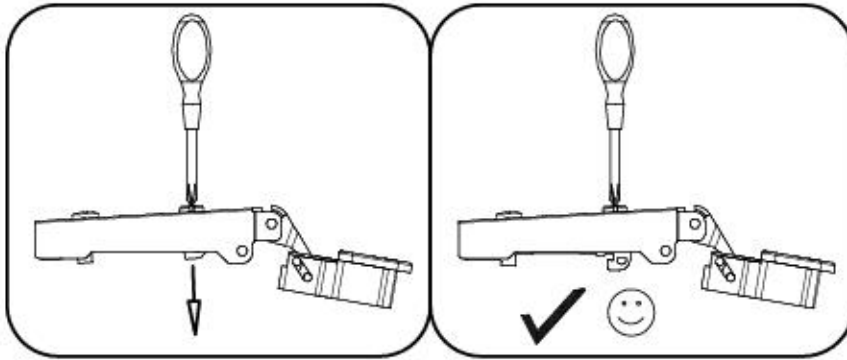
G34



3,5x16

x4

A

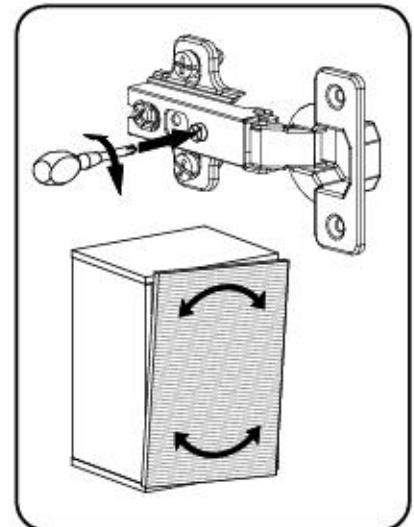
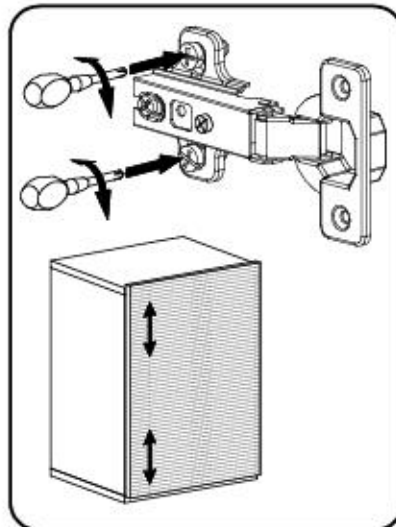
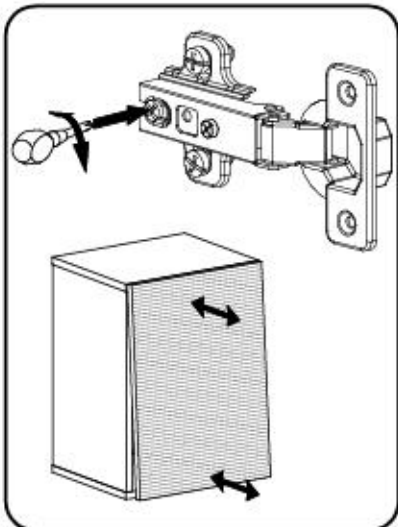
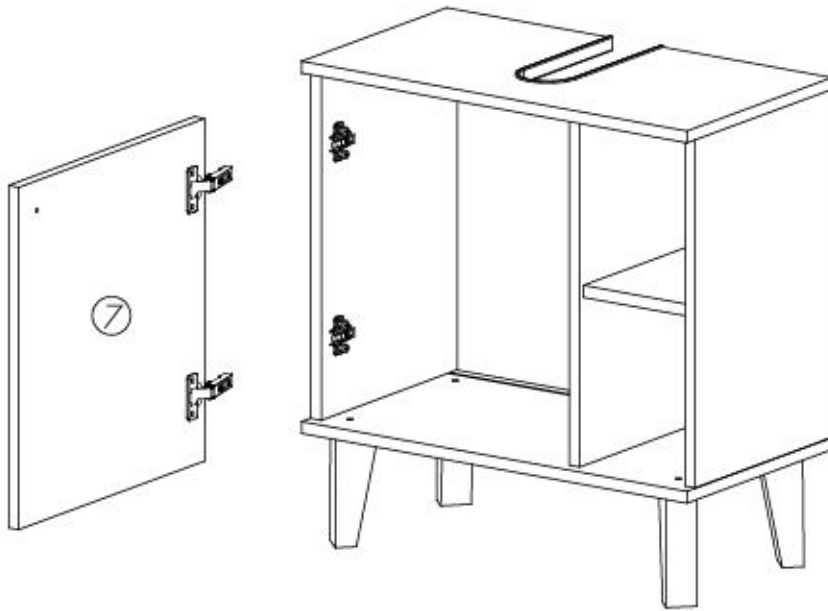
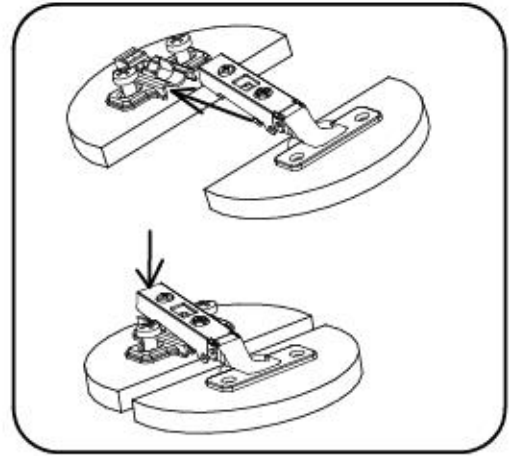
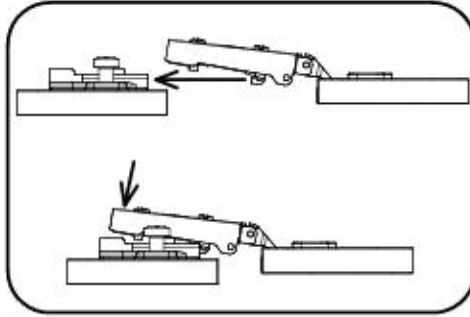


B





XIII





XIV

E5



x1

G8



4x30

x1

I7



ø18

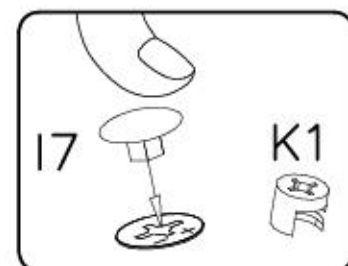
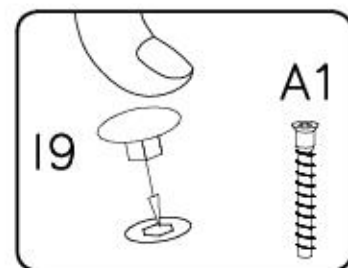
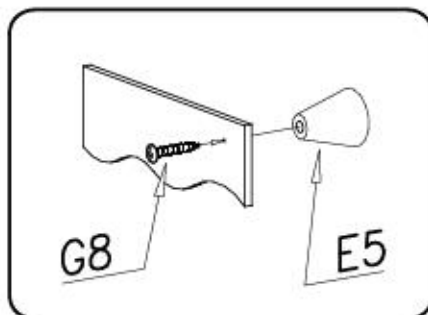
x10

I9



ø13

x10



Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa • Имяно
• Názov • Név • Denumire • Isim • Извание

Nr • No • N° • Номер • Č • Sz

Typ • Type • Tip • Τίπος • Типо • Tun

OSLO BAD

— —

63

D Unser Direktservice für Beschädigte
Sollte Ihnen ein Beschädigtes fehlen, können Sie diese Servicekarte direkt an die untenstehende Nummer senden. Wir können allerdings nur Beschädigte auf diesem Weg versenden. Sollen Sie eine andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

GB Our direct order service for fitting
If a fitting should be missing to you, you know this service map directly following number faxes. We can in this way send away however only fitting. If you should have another objection to your piece of furniture, then they turn please to your furniture house.

CZ Naše přímé služby pro kování
Chybí-li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odfaxovat přímo na níže uvedené číslo. Touto cestou však můžeme poslat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl nábytku, obraťte se přímo na svého prodejce nábytku.

F Bien étudier le notice de montage
Réparer les pièces concernant votre meuble. Regrouper et contrôler la quincaillerie. Munissez - vous de l'outillage nécessaire. Aménager - vous une zone de montage. Procéder au montage. Ne jamais forcer les assemblages. Resserrer les vis après quelques temps d'usage. Garder votre notice de montage, si une pièce venait à manquer, elle serait le plus clair moyen de communiquer avec votre magasin.

I Il nostro servizio diretto per l'ordine delle ferramenta
Nel caso vi mancassero dei pezzi, potete spedire fax questa carta di servizi direttamente al seguente numero. Per altri reclami al vostro mobile, potete rivolgervi al vostro mobilificio.

BG Директно одрувачење на оштетен делови "Објект"
Ако нештошто е недостигајќи од оштетен дел, директно можете да ја испратите оваа сервисна карта на адресата на долу наведеното. Можеме да испратиме само делови за оштетен дел на овој начин. Ако имате друга жалба за друг дел на мебелот, молиме да се обратите директно на вашиот продавач на мебелот.

NL Onze directservice voor losse onderdelen
Wanneer er een onderdeel mist kunt u deze servicekaart direct aan onze afdeling faxnummer sturen. Wij kunnen alleen losse onderdelen verzenden. Mocht u een ander probleem aan uw meubel hebben verzaken wij u contact op te nemen met uw meubeldealer.

PL Nasz bezpośredni serwis części montażowych
Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie nam tej karty serwisowej na niżej podany numer faksu. Możemy w ten sposób przysłać jedynie potrzebujące części. W przypadku innych objawów dotyczących mebla, prosimy o zgłoszenie ich do salonu meblowego w którym został dokonany zakup.

HR Servis za olovja
U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dole navedeni fax broj posaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način mogu se dostaviti samo olova. U slučaju da imate dodatne prigovore vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno trgovini namještaja gdje je isti kupljen.

HU Direktrendelési szolgálatok esetén
Ha hiányzik egy részlet, ezt a kártyát közvetlenül elküldhette az alább található faxszámra. Azonban csak a hiányzó részeket tudunk így küldeni. Amennyiben másféle reklamációt áll fenn birtoktartóját illetően, forduljon közvetlenül a birtoktárhöz.

SK Naše priame servis pre časti kovania
Ak by Vám chýbala nejaká časť kovania, môžete poslať túto servisnú kartu poslať faxom priamo na nižšie uvedené faxové číslo. Diely kovania vieme poslať iba týmto spôsobom. Ak by ste mali inú reklamáciu ohľadom Vašho nábytku, obráťte sa priamo na Vašu predajnú nábytku.

SLO Naše direktno služne storitve za olovja
Če vam manjka kakšno olovja, lahko to servisno kartico pošljete po faksu direktno na spodnjo številko. Po tej poti vam lahko pošljemo samo olovja. Če imate kakršnekoli dodatne pripombe, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.







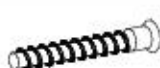


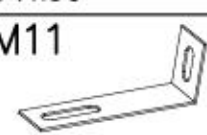
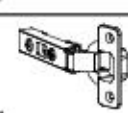



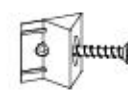
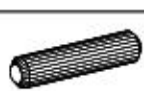


RO Serviciu-ul nostru direct pentru feronerie
În cazul în care vă lipsesc o piesă de feronerie puteţi să trimiteţi direct acest card de serviciu pe fax la numărul de mai jos. Noi nu putem expedia piese de feronerie decât pe această cale. Dacă aveţi o altă reclamaţie referitoare la piese de mobilier, atunci vă rugăm să vă adresaţi direct la magazinul dvs. de mobilă.

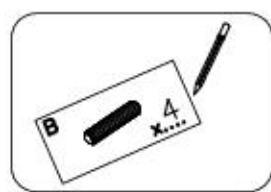
RUS Наш прямой сервис для поставок фурнитуры
Если ожидается, что Вам не хватит того или иного элемента фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу непосредственно на нижеприведенный номер. Однако, таким образом мы можем переслать лишь фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь непосредственно в организацию, осуществляющую продажу.

S Vår direktservice för beslagdelar
Om du saknar en beslagdel kan du faxa detta servicekort direkt till numret som anges ned. Tillik på ett delat är den enda möjligheten att skicka beslagdelar till dig. Om du vill reklamera din möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

ES Nuestro servicio directo para accesorios
Si le falta algún accesorio, puede enviar este tarjeta de servicio directamente a la siguiente dirección. No obstante, por este método solo podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su mueble, consulte directamente con su mueblería.

TR Donatılar için doğrudan servisimiz
Bir donatınız eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıdaki bulunan adrese doğrudan mail yazabilirsiniz. Sedace bu yolla donatıları gönderilebiliriz. Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satışınıza danışın.

R7		580mm	x...	I9		Ø13	x...	P50		150mm	x...
W2		x...	G28		4x60	x...	U6		Ø8x50	x...	
A1		Ø7x50	x...	G8		4x30	x...	E5		x...	
M11		x...	C15		Z35CL	x...	D15		PZ35CL	x...	
K10		x...	G34		3,5x16	x...	I1		x...		
B1		Ø8x35	x...	K1		Ø15x12	x...	I7		Ø18	x...



Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa • Ἰμῆνο
• Názov • Név • Denumire • Isim • Имя

Nr • No • N° • Номер • Č • Sz

Typ • Type • Tip • Τίπος • Тип • Tun

OSLO BAD

— —

63

D

Unser Direktservice für Beschläge
Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte direkt an die untenstehende Nummer senden. Wir können allerdings nur Beschläge auf diesem Weg verschicken. Sollen Sie eine andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

GB

Our direct order service for fitting
If a fitting should be missing to you, you know this service map directly following number boxes. We can in this way send away however only fitting. If you should have another objection to your piece of furniture, then they turn please to your furniture house.

CZ

Náš přímé služby pro kování
Chybí-li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odfaxovat přímo na níže uvedené číslo. Touto cestou však můžeme poslat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl nábytku, obraťte se přímo na svého prodejce nábytku.

F

Bien étudier la notice de montage
Rassemblez les pièces concernant votre meuble. Regroupez et contrôlez la quincaillerie. Munissez - vous de l'outilage nécessaire. Aménagez - vous une zone de montage. Procédez au montage. Ne jamais forcer les assemblages. Resserrez les vis après quelques temps d'usage. Garder votre notice de montage, si une pièce venait à manquer, elle serait le plus clair moyen de communiquer avec votre magasin.

I

Il nostro servizio diretto per l'ordine delle ferramenta
Nel caso vi mancassero dei pezzi, potete spedire fax questa carta di servizi direttamente al seguente numero. Per altri reclami al vostro mobile, potete rivolgervi al vostro mobilificio.

BG

Директно одручбање на одредени делови "Објект"
Ако недостига некои од деловите, директно можете да испратите овај картичка на адресата на долу наведен број. Можеме да испратиме само делови на кování. Ако имате друга жалба на мебелот, молиме директно да се обратите на вашиот трговец со мебел.

NL

Onze directservice voor losse onderdelen
Wanneer er een onderdeel mist kunt u deze servicekaart direct aan onderstaand faxnummer sturen. Wij kunnen alleen lange deze weg onderdelen verzuren. Mocht u een ander probleem aan uw meubel hebben verzaken wij u contact op te nemen met uw meubeldealer.

PL

Nasz bezpośredni serwis części montażowych
Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie nam tej karty serwisowej na niżej podany numer faxu. Możemy w ten sposób przysłać jedynie potrzebujące części. W przypadku innych objeży dotyczących mebli, prosimy o zgłoszenie ich do salonu meblowego w którym został dokonany zakup.

HR

Servis za olovu
U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dolje navedeni fax broj pošaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način mogu se dostaviti samo olovi. U slučaju da imate dodatne prigovore vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno trgovini namještaja gdje je isti kupljen.

HU

Direktrendelésünk veszelékek esetén
Ha hiányzik egy veszelék, ezt a kártyát közvetlenül elküldhetjük az alább található faxszámra. Azonban csak a veszelékeket tudunk így küldeni. Amennyiben másféle reklamáció áll fenn bútorrészegét illetően, forduljon közvetlenül a bútorháznak.

SK

Náš priamy servis pre časti kování
Ak by Vám chýbala nejaká časť kování, môžete poslať túto servisnú kartu poslať faxom priamo na nižšie uvedené faxové číslo. Diely kování vieme poslať iba týmto spôsobom. Ak by ste mali inú reklamáciu ohľadom vášho nábytku, obráťte sa priamo na Vašu predajnú nábytku.

SLO

Náš direktno služne storitve za olovje
Če vam manjka kakšno olovje, lahko to servisno kartico pošljete po faxu direktno na spodnjo številko. Po tej poti vam lahko pošljemo samo olovje. Če imate kakšne druge pritožbe, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.

RO

Service-ul nostru direct pentru feronerie
In cazul in care va lipsesc o piesa de feronerie puteti sa trimitemi direct acest card de service pe fax la numarul de mai jos. Noi nu putem expedia piese de feronerie decit pe acestasi cale. Decit aveji o alta reclamaie referitoare la piese de mobilier, atunci va rugam sa va adresati direct la magazinul dvs. de mobilier.

RUS

Наш прямой сервис для поставок фурнитуры
Если ожидается, что Вам не хватает того или иного элемента фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу непосредственно на нижеприведенный номер. Однако, таким образом мы можем пересылать лишь фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь непосредственно в организацию, осуществляющую продажу.

S

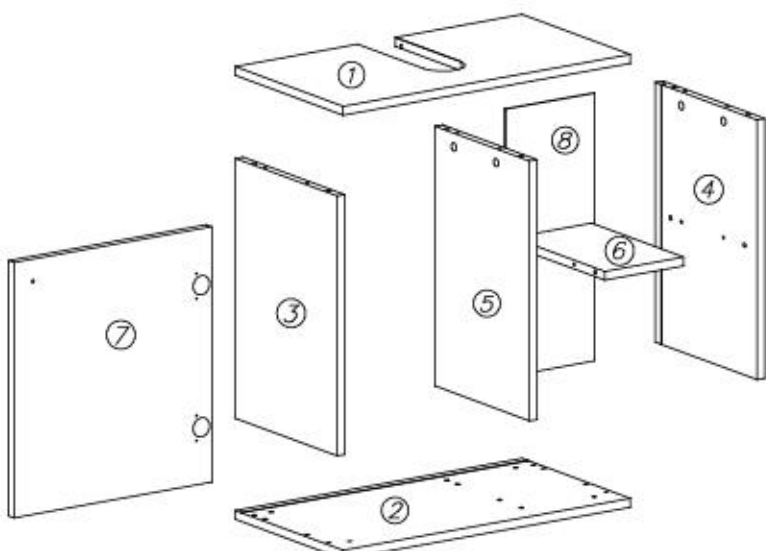
Vår directservice för beslagdelar
Om du saknar en beslagdel kan du faxa detta servicekort direkt till numret som anges ned. Tillik på ett delat är den enda möjligheten att skicka beslagdelar till dig. Om du vill reklamera din möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

ES

Nuestro servicio directo para accesorios
Si le falta algún accesorio, puede enviar este tarjeta de servicio directamente a la siguiente dirección. No obstante, por este método solo podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su mueble, consulta directamente con su mueblería.

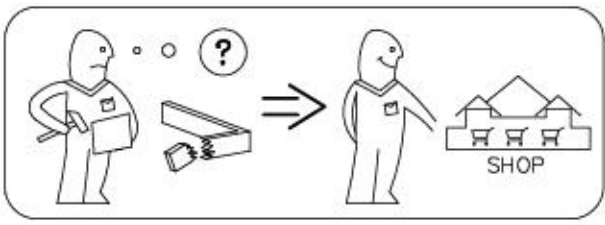
TR

Donatılar için doğrudan servisimiz
Bir donatıdır eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıda bulunan adrese doğrudan mail yazabilirsiniz. Sadece bu yolla donatıları gönderebilirsiniz. Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satışınıza danışın.



nr	L[mm]	B[mm]	T[mm]	Menge	Coll
1	600	328	16	1	1/1
2	600	328	16	1	1/1
3	486	308	16	1	1/1
4	486	308	16	1	1/1
5	4868	288	16	1	1/1

nr	L[mm]	B[mm]	T[mm]	Menge	Coll
6	167	279	16	1	1/1
7	460	410	16	1	1/1
8	480	188	3	1	1/1
BESCHLAGE					1/1



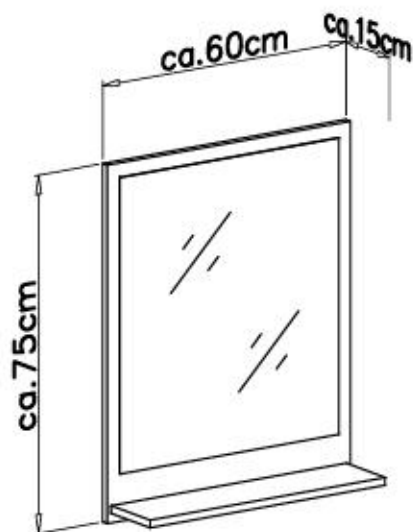


Achtung • Opgelet • Uwaga • Dikkat • Вниманіе •
Attention • Upozorneni • Figyelem • Attenzione • Atentie

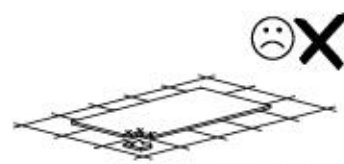
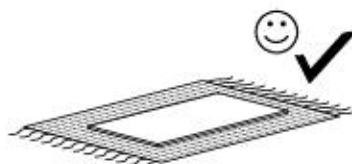
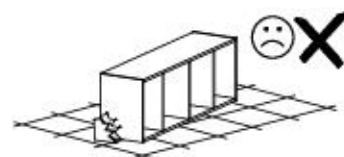
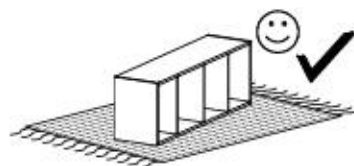
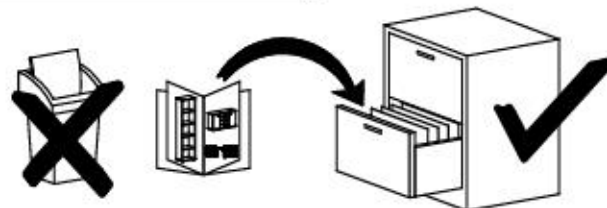
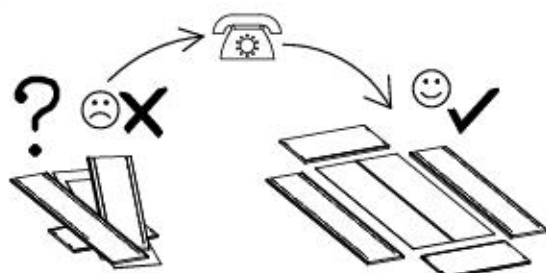
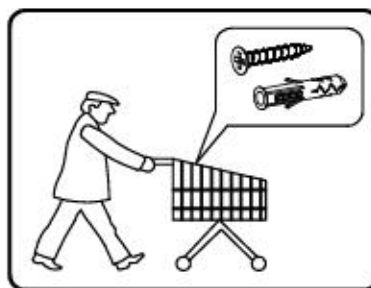
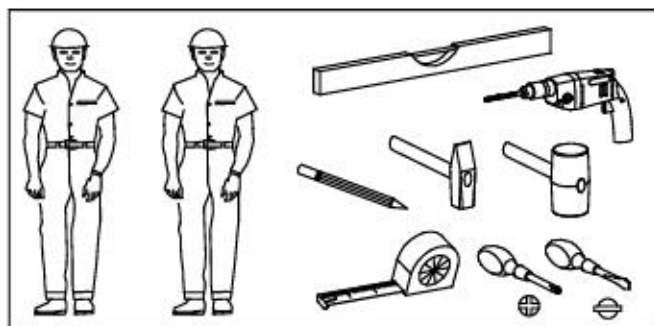


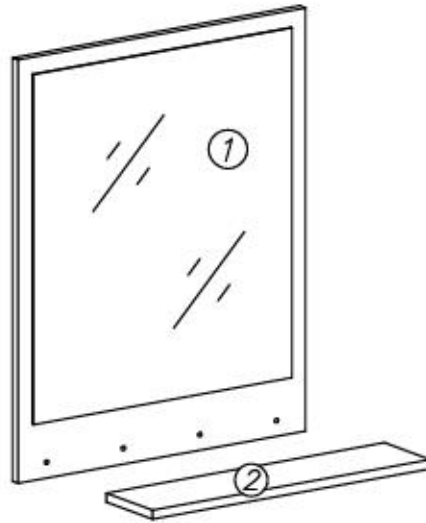
D	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
GB	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
NL	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
PL	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
TR	Belirtilen azami yuk degerini asmayiniz, aksi taktirde mobilya parçasi zarar gorebilir veya kullanilamazehale gelebilir.
RU	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.
FR	Ne dépassez pas les charges maximum indiquées. Sinon, le meuble peut être endommagé ou détruit.
CZ	Nepřekračujte uvedená maximální zatížení. V opačném případě může dojít k poškození nebo zničení nábytku.
HU	Tartsa be az engedélyezett maximális terhelhetőséget/teljesítményt. Különbön a bútor és annak alkatrészei megsérülhetnek, tönkre mehetnek.
IT	Non superare il carico massimo indicato. Altrimenti il mobile rischia di rovinarsi o frantumarsi.
RO	Nu depășiți solicitările maxime specificate. Altfel puteți să deteriorați sau să distrugeți piesa de mobilier.
SK	Neprekročte uvedené maximálne zaťaženia. V opačnom prípade sa môže nábytok poškodiť alebo zničiť.
D	Die Befestigung des Möbelstückes an der Wand muss von einer fachkundigen Person vorgenommen werden, da für die Montage an die Wand angepasste Dübel erforderlich sind.
GB	A qualified professional is required when mounting furniture to the wall since dowels corresponding to the wall are required for this.
NL	Een vakkundige persoon dient het meubelstuk aan de muur te bevestigen; voor de montage aan de muur zijn immers aangepaste pluggen vereist.
PL	Mocowanie mebla do ściany mogą przeprowadzić wyłącznie wykwalifikowane osoby, z uwagi na zastosowanie odpowiednio dopasowanych kołków do rodzaju ściany.
TR	Mobilya parçasının duvara sabitlenmesi, duvar montajı için özel uyulanmış dübeller gerektirdiğinden bu iş sadece bu konuda uzman bir kişi tarafından gerçekleştirilmelidir.
RU	Поскольку для монтажа на стене необходимо использовать специальные дюбели, мебель должна быть закреплена на стене квалифицированным персоналом.
FR	La fixation du meuble contre le mur doit être effectuée par une personne compétente car, pour le montage mural, il faut utiliser des chevilles adaptées.
CZ	Montáž nábytku na stěnu musí provést odborník, protože k montáži na stěnu jsou zapotřebí upravené hmoždinky.
HU	A bútorelemek falra rögzítését szakembernek kell végeznie, mert a rögzítéshez megfelelő tiplít kell használni.
IT	Il fissaggio del mobile alla parete deve essere eseguito esperte, dato che occorrono tasselli adeguati.
RO	Fixarea la perete a piesei de mobilier se realizeaza numai de catre personal competent, deoarece montajul de perete necesita dibluri adecvate.
SK	Upevnenie nábytku na stenu musí vykonať odborník, nakoľko sú pre montáž na stenu potrebné vhodné hmoždinky.

Modell: OSLO BAD 76



- Ⓛ Montagueanleitung
- Ⓝ Handleiding voor de montage
- Ⓣ Montaj talimati
- ⓕ Notice de montage
- Ⓒ Montážní návod
- ⓗ Szerelési útmutató
- ⓖ Assembly Instructions
- Ⓟ Instrukcja montażu
- Ⓡ Инструкция по монтажу
- Ⓜ Istruzioni di montaggio
- Ⓢ Návod na montáž
- Ⓡ Instrucțiuni de montaj
- ⓔ Instrucciones de montaje
- Ⓣ Montaj Talimati





nr	L[mm]	B[mm]	T[mm]	Menge	Coll
1	750	600	20	1	1/1
2	580	137	16	1	1/1
BESCHLAGE					1/1

W4



x2

W2



x1

G46



6x8

x4

U8



ø10x60

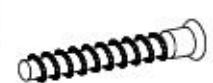
x2

U7S



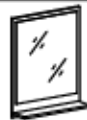
x2

A1



ø7x50

x4



I

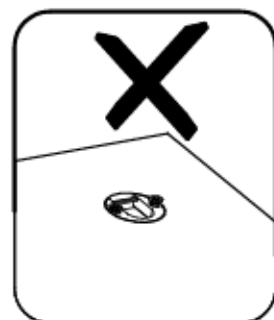
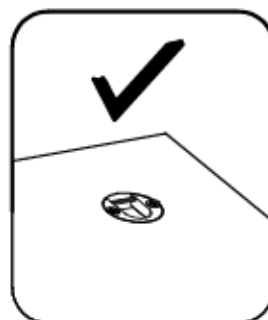
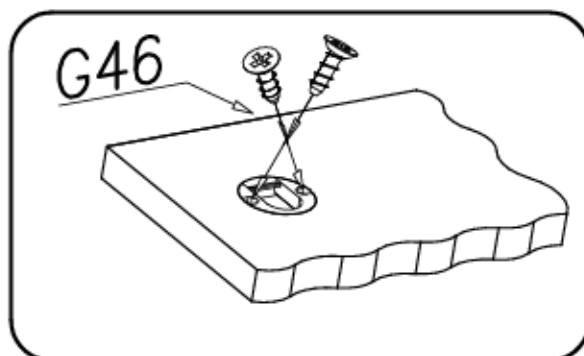
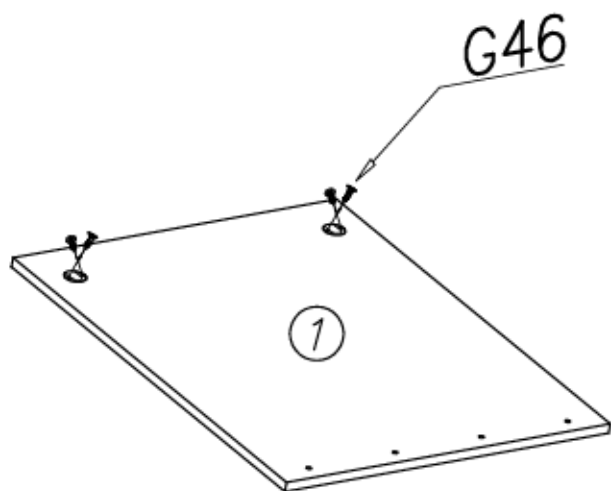


G46



6x8

x4

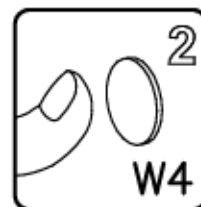
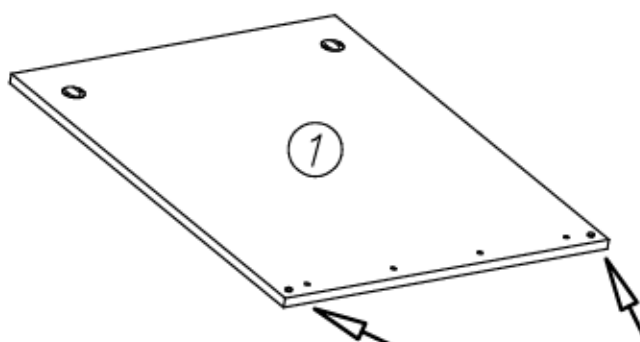


II

W4



x2





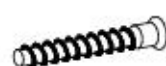
III

W2

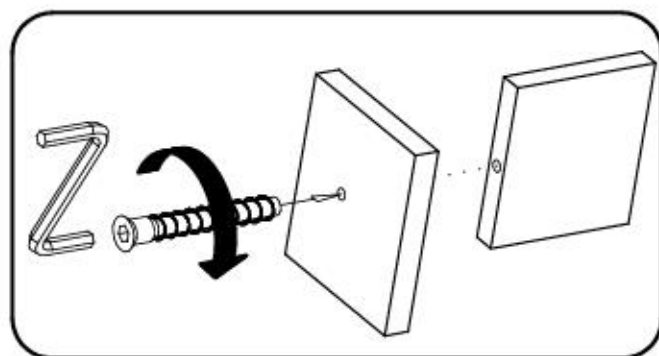
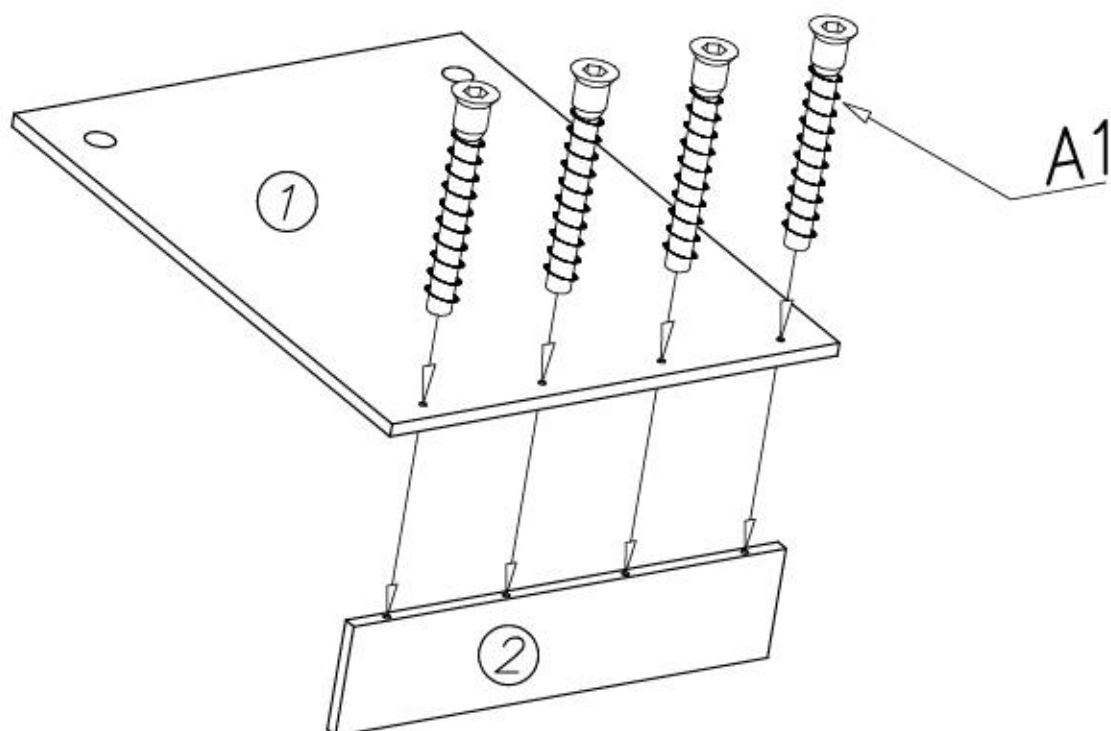


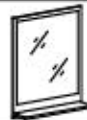
x1

A1

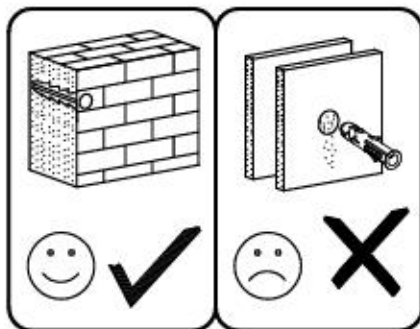
x1
Ø7x50

x4





IV



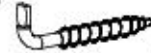
U8



Ø10x50

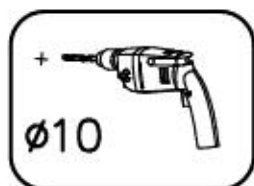
x2

U7S

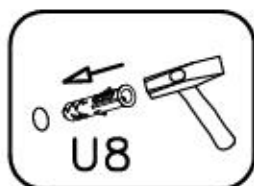


x2

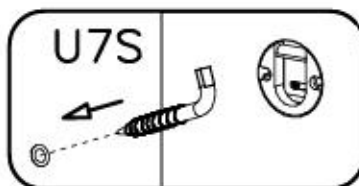
1



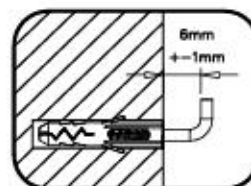
2



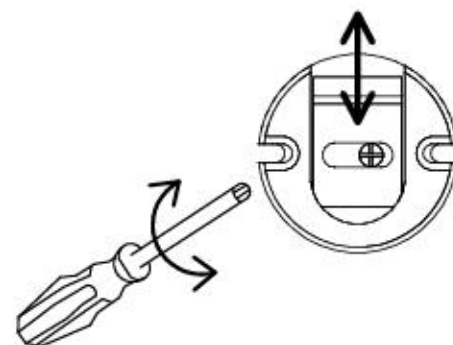
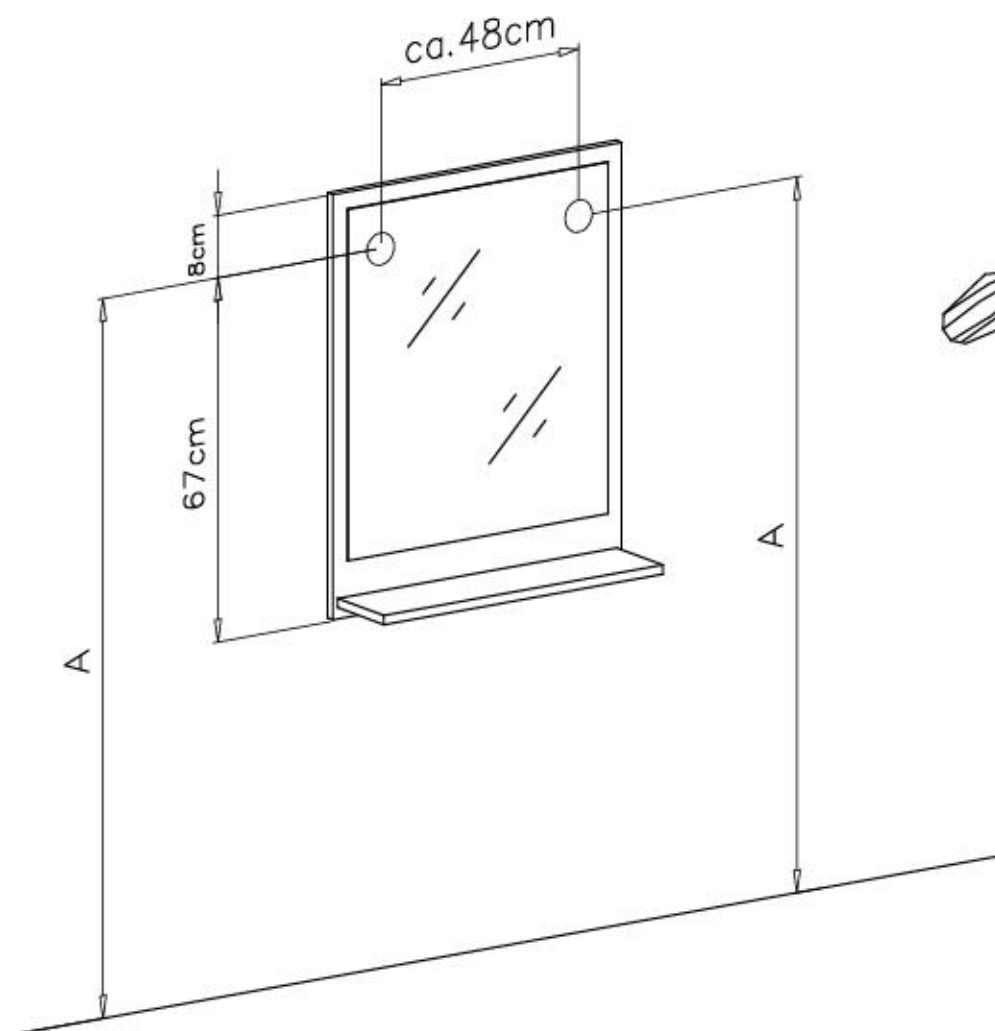
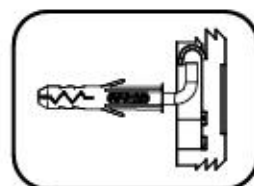
3



4



5



Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa • Иméно
• Názov • Név • Denumire • Isim • Извание

Nr • No • N° • Номер • Č • Sz

Typ • Type • Tip • Τίπος • Τίπο • Tun

OSLO BAD

--

76

D Unser Direktservice für Beschlagteile
Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte
direct an die untenstehende Nummer senden. Wir können allerdings
nur Beschlagteile auf diesem Weg verschicken. Sollen Sie eine andere
Bestandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie sich bitte
direkt an Ihr Möbelhaus.

GB Our direct order service for fitting
If a fitting should be missing to you, you know this service map
directly following number boxes. We can in this way send away
however only fitting. If you should have another objection to your
piece of furniture, then they turn please to your furniture house.

CZ Náš přímý službu pro kování
Chybí-li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odeslat
přímo na níže uvedenou adresu. Touto cestou však můžeme zaslat jen
díly kování. Pokud byste rádi domovali jiný díl nábytku, obraťte se přímo
na svého prodejce nábytku.

F Bien étudier la notice de montage
Repérez les pièces constituant votre meuble. Regroupez et contrôlez la
quincaillerie. Montez - vous de l'outillage nécessaire. Aménagez -
vous une zone de montage. Procédez au montage. Ne jamais forcer
les assemblages. Rassemblez les vis après quelques temps d'usage.
Gardez votre notice de montage, si une pièce venait à manquer, elle
serait le plus clair moyen de communiquer avec votre magasin.

I Il nostro servizio diretto per l'ordine delle ferramenta
Nel caso vi mancassero dei pezzi, potete spedire fax questa carta di
servizi direttamente al seguente numero. Per altri reclami al vostro
mobili, potete rivolgervi al vostro mobilificio.

BG Директно одобрение на отделини части "Одгов"
Ако нѣкава част е недостига, директно одобрение на отделини части
можете да ги одобрите на адресот - магазин, доколку сте сигурни. Доколку
имате друга објекција на својот мебел, молиме да се обратите директно на
вашот продавач на мебелот.

NL Onze directservice voor losse onderdelen
Wanneer er een onderdeel mist kunt u deze servicekaart direct aan
onderstaand faxnummer sturen. Wij kunnen alleen langs deze weg
onderdelen versturen. Mocht u een ander probleem aan uw meubel
hebben verzoeken wij u contact op te nemen met uw meubeldealer.

PL Nasz bezpośredni serwis części montażowych
Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie
nam tej karty serwisowej na niżej podany numer faxu. Możemy w ten
sposób przysłać jedynie tylko brakujące części. W przypadku innych
objekcji dotyczących mebli, prosimy o zgłoszenie ich do salonu
meblowego w którym został dokonany zakup.

HR Servis za olovje
U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dolje
navedeni Fax broj pošaljete ovaj servisni obrasc. Na ovaj način mogu
se dostaviti samo olovje. U slučaju da imate dodatna prigovore vezane
uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno trgovini
namještaja gdje je isti kupljen.

HU Direktmozlételünk veszeltek esetén
Ha hiányzik egy veszelék, ezt a kártyát közvetlenül elkövetkező az alább
teléhszámra. Azonban csak veszeléket tudunk így küldeni.
Amennyiben másféle reklamáció áll fenn bútorrendelés illetlen,
forduljon közvetlenül a bútorháznál.

SK Náš priamy servis pre časti kování
Ak by Vám chýbala nejaká časť kování, môžete poslať túto servisnú
kartu poslať faxom priamo na nižšie uvedené faxové číslo. Diely
kování vieme poslať iba týmto spôsobom. Ak by ste mali inú
reklamáciu ohľadom vášho nábytku, obráťte sa priamo na Vašu
predajnú nábytku.

SLO Náš direktno službu storjiva za olovje
Če vam manjka kakšno olovje, lahko to servisno kartico pošljete po
faksu direktno na spodnjo številko. Po tej poti vam lahko pošljamo
samo olovje. Če imate reklamirani kakšen drug del pohištva, se obrnite
neposredno na vašo trgovino pohištva.

RO Service-ul nostru direct pentru feronerie
In cazul in care va lipsesc o piesa de feronerie puteti sa trimiti
direct acest card de service pe fax la numarul de mai jos. Noi nu
putem expedia piese de feronerie decat pe acesti cale. Dacă aveți o
altă reclamație referitoare la piese de mobilier, atunci vă rugăm să vă
adresați direct la magazinul dvs. de mobilier.

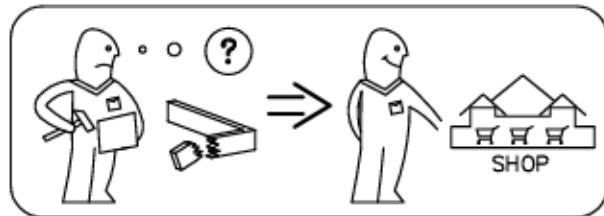
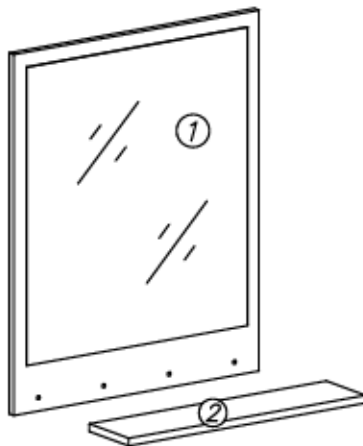
RUS Наш прямой сервис для поставок фурнитуры
Если оказалось, что Вам не хватает того или иного элемента
фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по Факсу
непосредственно на нижеприведенный номер. Однако, таким
образом мы можем переслать лишь фурнитуру. Если же у Вас
возникнут иные претензии относительно приобретенной мебели,
пожалуйста, обращайтесь непосредственно в организацию,
осуществившую продажу.

S Vår directservice för beslagdelar
Om du saknar en beslagdel kan du faxa denna servicekort direkt till
numret som anges ned. Tänk på att detta är den enda möjligheten att
skicka beslagdelar till dig. Om du vill reklamera din möbel av en
annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

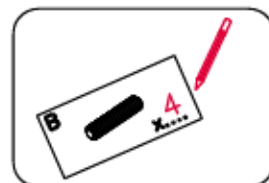
ES Nuestro servicio directo para accesorios
Si le falta algún accesorio, puede enviar esta tarjeta de servicio
directamente a la siguiente dirección. No obstante, por esta vía sólo
podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su
mueble, consulte directamente con su mueblería.

TR Donatılar için doğrudan servisimiz
Bir donatınız eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıdaki bulunan
adrese doğrudan mail yazaabilirsiniz. Sadece bu yolla donatılar
gönderebiliriz. Mobilyanızda başka itirazlarınız varsa lütfen doğrudan
mobilya satıcınıza danışın.

nr	L[mm]	B[mm]	T[mm]	Menge	Coll
1	750	600	20	1	1/1
2	580	137	16	1	1/1
BESCHLAGE					1/1



W4		W2		A1	
	x...		x...	ø7x50	x...
G46		U8		U7S	
6x8	x...	ø10x60	x...		x...





Achtung • Opgelet • Uwaga • Dikkat • Вниманіе •
Attention • Upozorneni • Figyelem • Allenzione • Atentie

D	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
GB	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
NL	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
PL	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
TR	Belirtilen azami yuk degerini asmayiniz, aksi taktirde mobilya parçasi zarar gorebilir veya kullanilamaz hale gelebilir.
RU	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.
FR	Ne dépassez pas les charges maximum indiquées. Sinon, le meuble peut être endommagé ou détruit.
CZ	Nepřekračujte uvedená maximální zatížení. V opačném případě může dojít k poškození nebo zničení nábytku.
HU	Tartsa be az engedélyezett maximális terhelhetőséget/teljesítményt. Különben a bútor és annak alkatrészei megsérülhetnek, tönkre mehetnek.
IT	Non superare il carico massimo indicato. Altrimenti il mobile rischia di rovinarsi o frantumarsi.
RO	Nu depasiti sollicitarile maxime specificate. Altfel puteti sa deteriorati sau sa distrugeti piesa de mobilier.
SK	Neprekročte uvedené maximálne zaťaženia. V opačnom prípade sa môže nábytok poškodiť alebo zničiť.
D	Die Befestigung des Möbelstückes an der Wand muss von einer fachkundigen Person vorgenommen werden, da für die Montage an die Wand angepasste Dübel erforderlich sind.
GB	A qualified professional is required when mounting furniture to the wall since dowels corresponding to the wall are required for this.
NL	Een vakkundige persoon dient het meubelstuk aan de muur te bevestigen; voor de montage aan de muur zijn immers aangepaste pluggen vereist.
PL	Mocowanie mebla do ściany mogą przeprowadzić wyłącznie wykwalifikowane osoby, z uwagi na zastosowanie odpowiednio dopasowanych kołków do rodzaju ściany.
TR	Mobilya parçasını duvara sabitlemesi, duvar montajı için özel uyulanmış dübeller gerektirdiğinden bu iş sadece bu konuda uzman bir kişi tarafından gerçekleştirilmelidir.
RU	Поскольку для монтажа на стене необходимо использовать специальные дюбели, мебель должна быть закреплена на стене квалифицированным персоналом.
FR	La fixation du meuble contre le mur doit être effectuée par une personne compétente car, pour le montage mural, il faut utiliser des chevilles adaptées.
CZ	Montáž nábytku na stěnu musí provést odborník, protože k montáži na stěnu jsou zapotřebí upravené hmoždinky.
HU	A bútorlemek falra rögzítését szakembernek kell végeznie, mert a rögzítéshez megfelelő tiplít kell használni.
IT	Il fissaggio del mobile alla parete deve essere eseguito esperte, dato che occorrono tasselli adeguati.
RO	Fixarea la perete a piesei de mobilier se realizeaza numai de catre personal competent, deoarece montajul de perete necesita dibluri adecvate.
SK	Upevnenie nábytku na stenu musí vykonať odborník, nakoľko sú pre montáž na stenu potrebné vhodné hmoždinky.